

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Brassó, Kolostor-utca 26. szám alatt.

ELŐFIZETÉSI DÍJ:

Helyben házhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:
Egész évre 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 2 frt 50 kr.

Egyes szám ára 4 kr., kapható:

kiadóhivatalban, Gross G. Földes és Friedmann F. urak üzleteiben.

Felolvasó szerkesztő

Dr. Vajna Gábor.

HIRDETÉSI DÍJ:

2 hasábos garmond-sor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr
3 hasábos garmond-sor 8 kr Nagyobb és többször i hirdetésnél
kedvezmény. Minden egyes hirdetés után még külön 30 k
bélyeg-díj fizetendő.

Nyitási díj 15 kr.

Hirdetések és nyitási díjak díja előre fizetendő.

Szent István napja.

Brassó, aug. 19.

Csodálatos és rendkívüli jelenség, hogy mióta a magyar törvényhozás nemzeti ünnepként törvénykönyvünkbe igttatta Szent István napját, azóta egyre kisebbedik az ünnepnap fenkölt jelentősége s az az áhitat, melylyel a magyar nép a közös egyházi és nemzeti emlék lángjánál lelkesülni szokott csak egy évtizeddel ezelőtt is.

Igen jól emlékezünk arra, hogy az ország székesfővárosa Szent István napján valóságos zarándok helye lett az országnak, a hova a magyar föld minden zugából ezerével tódult az ünneplő nép, még pedig az a magyar nép, melyet méltán nevezünk a nemzet testének: a föld népe, a szerény iparos osztály, a nemzetet alkotó erős közép-osztály.

És fenn a fővárosban hetekkel előbb megkezdődött a jók tanácskozása, hogy

a felözönlő vidékiek szórakoztatására valami ritka látványosságot rendezzenek, s a korzók, körmenetek, vagy népies ünnepségek egy időben egymást követték, úgy, hogy a felrándult polgár nem sajnálta azt a csekély kiadást, a mit neki ez a Szent Istvánnap okozott.

Az igaz, hogy jöttek aztán avatatlan kontárok, kik jótékonyosság címén semmitmondó és semmit sem mutató csödületeket rendeztek, a hol a vendégek jótékonycélra szánt filléreikért cserébe nemcsak hogy semmi ellenértéket nem kaptak, de zaklatásoknak és kellemetlenségeknek voltak kitéve, úgy hogy éppenséggel nem csodálkozunk azon, hogy haraggal távozván, minden Szent István napja ugyanannak a haragnak az emlékét idézi föl bennük s többet nem is gondolnak arra a régi, hagyományos szokásra, hogy ezen a szent napon meg kellene nézni a nemzet székesfővárosát, épülni annak szépségén, haladásán.

Pedig hát ezek a sértődések nem igazoltak ilyen mértékben.

Mégis csak figyelembe kell venni, hogy egyetlen közös egyházi és nemzeti ünnepnapunknak országos jelentősége van; ha a hívők ezrei egy-egy kis bucsujáró helyet minden évben pontosan felkeresnek, miért nincs elég lelkesedés bennük ahhoz, hogy augusztus 20-án egybe seregessenek az ország fővárosába, a hol Szent István dicső első magyar királyunk emlékeztetét ünnepli a nemzet egyháziilag körmenettel, s nemzeti ünnepként általános munkaszünettel.

Az ország hercegprimása mond misét ezen a napon, s az országzászlósok és miniszterek kísérik Budavárában a dicsőséges szent jobb kezét a Mátyás templomba, a hol néhány órán át zarándokolhatnak hozzá a hívő magyarok százazrei.

Ez a dicsőséges szent jobb kéz egyetlen erekléje a magyar nemzet-

A „Brassói Lapok” tárczája.

Egy éj varázsa.

A „Brassói Lapok” tárczája.

Tündéri fényben uszott a terem, várakozás ült minden arczon, mielőbb hallhatni azt, a mit a jövő percz ugys meg hoz, csak azért, hogy a másik elröpitse . . .

Mély nyomot hagyott a szivben, melyre nincs pora az időnek, hogy rétegenként lepve bár, de valaha mégis befödje . . .

A sokaságot szemlélve, egy fiatal nő vont a magára a figyelmet.

A meglegedés, öröm, világosan tükrözte vissza belvilága nyugalmát; ki hitte volna? hogy mielőtt egy óra letelik, háborgó vihar lepte meg és röpitse tova azt a jókedvet, melyet eddig az élet bajai nem voltak képesek megzavarni!

Addig kaczagott, míg a kacaj — sóhajjává változott ajkán! . . .

Egy minden figyelmet lebilincselő művész vonzó alakja tünt fel a dobogón. A nő

tekintete, öntudatlanul, a meglepetés, a bámulat kifejezésével tapadt, szenvedélyes, nemes arczára. Tekintetök találkozott.

Az ar z ideges reszketése elárulta, hogy Amor nyila, mely a szem lövellő sugáiraiban rejlik — talált!

Játéka által mindnyájukat elbűvölve, varázsszár alá helyezte a nőnek — eddig élénk szavakban kifejezett gondolatait.

Szünet közben nem csevegett többé . . . Hallgatagon gondolataiba mélyedve sütötte le nagy fekete szemeit s csaknem ijedve rettent fel, midőn a lelkében kelt visszhang, egy kedves lány által szavalva, csengő hangokban ütődött füleihez:

«Ennyi érzés négy kis hurban, nem is tudom, hogy fér meg» . . . Hejh, pedig van a nő birtokában még egy érzőbb kis hangszer, melynek hurjain, minden dallam sokszorozott gyönyörrel rezeg át; édes méreggel töltve el egész valóját.

Tudtára ébred még az este, hogy van szerelem! és ő szeret, habozás nélkül — véghetetlenül! . . .

Az Isten, kinek van hatalma megga-

tolni a tavasszal fejlődő természetet, tudná csak visszatéríteni elszállt lelkét . . .

Gondolatait hiába menesztí utána, az is pártütő lesz, ott marad a feledhetetlennél, vissza-visszatér ugyan, miként a fáradt méh, nehéz terhével, s megtölti keblét a kétségbeesés fájalmával, melynek gyötrelmei közt, saját ámitására, öntudatlanul rebegi a költő után:

Mig szeretni tisztán semmi vétek,

Nem szeretni mindig szörnyű bűn! . . .

S a varázslat tart; év év után telik; a nő küzd a saját maga ellen indított harcban, a győzelemnek reménye nélkül . . . Nappal, gyöttri az ébren álmodás, éjjel, kerül a jótékony álom.

Erejét tulhaladó munkába, szórakozásba temetkezik . . . Kaczag ismét, de e kacaj olyan rémes, mintha a sir mélyéről hatna föl . . . Nem birom hallgatni, bele fájdul a szivem! —

Végre! . . . elérte célját; nem háborgatja több gondolat! nyugszik csendesben . . . A jótékony anyatöld meg zánta s kebelébe rejté, bánatával! . . .

nek, mely mintegy csodaképen maradt a nemzetre, hogy időtlen időkig porrá ne legyen az az áldott jobb, mely annyi jót cselekedett, mely a bölcs koronás fő csodás gondolatait végrehajtotta s megalkotta erős szilárd alapjait a magyar állam ma is rendületlen épületének.

S a magyar nemzet ma is áhítattal tekint a szent ereklyére s bizonynyal a népnek százezrei fognak legközelebb is elzarándokolni hozzá, hogy a nemzeti kegyeletet leróják.

Mert nem lehet tartós a duzzogás a magyarban székes fővárosa ellen sem, mert ennek csodás fejlődése mellett minden évben új meg új impresziókat szerezhet itt a vidék polgárságának nagy tömege, s ez lendületet adhat a vidéki központok életének is.

De ezenkívül is kell, hogy a nemzeti ünnepet ne engedjük hétköznappá sülyedni s a zoltárt az egész nemzet egyforma áhítattal énekelje azon a napon, a melyen a szent emlékü első magyar király érintetlen jobbát fényes proceszsióban viszik körül Budavára utcáin. Emléke is készül a szent királynak s az 1900. évben ott fog állani a budavári halászbástyán, hogy hirdesse az időknek a nemzet soha el nem muló kegyeletét honalapító nagy királya, a magyar koronát apostoli küldetéssel megszerzett szent király iránt.

Két történelmi kiállítás Kolozsvárott.

Brassó, aug. 19.

Két páratlanul nevezetes históriai kiállítás van ismét szönyegen Kolozsvárt.

Egyik az «Unió» kiállítás, a mely máj.

30 óta látható a kolozsvári orsz. tört. ereklye muzeum helyiségében és nyitva lesz szept. közepéig; a másik pedig a műtörténelmi kiállítás, melynek létesítését most tervezik, a mely s Mátyás, az igazságos király lovas szobrának leleplezése alkalmára nyílik meg. E két szép kiállítás ügyében a történelmi muzeum elnöksége, melynek élén az erdélyi főurak és a közélet irányadói állanak, megkereste megyénk alispánja útján megyénk közönségét is. A felhívás, melyet olvasóink figyelmébe ajánlunk, így szól:

Az alábbi két tiszteletteljes előterjesztést kérjük a bölcsvezetése alatt álló megye, város területén közzétenni és arra az illetékes körök és hazafiak nagybecsű figyelmét felhívni:

I., a kolozsvári országos történelmi ereklye muzeum Erdély és Magyarország 50 évi évfordulója emlékére az Unio kimondásában tevékeny szerepet vitt egyéneknek arcképeiből és egyéb emlékeiből Kolozsvárt a muzeum állandó gyűjteményével egy fedél alatt, szép és gazdag kiállítást rendezett.

Ez a kiállítás a közönség óhajta folytán ez év szeptember második feléig nyitva tartatik és a közönség által látogatható. Felhívjuk a szíves érdeklődőket a történelmi emlékek eme kiállításának alkalmi megtekintésére. Az ereklye muzeum a látogatóktól elfogad a jövőre számára való megőrzés végett minden oly iratot vagy ereklyét, a mi a nagy idők emlékeit a jövőre előtt kegyelettel fentartja, vagy pedig történelme egyes részleteit megvilágítja és magyarázza.

2., Az országos történelmi ereklye muzeum a jövő 1899 évben Kolozsvárt Mátyás király lovas szobrának leleplezése alkalmával, a Hunyadiak korától jelen korig Erdély kiválóbb történelmi eseményeit magyarázó és jelesebb egyéneinek emlékét kegyeletben tartó tárgyakból és iratokból műtörténelmi kiállítást rendez. Kéri a muzeum mindazokat, a kik eme kiállítás gazdagabbá tételéhez tárgyakkal (lehetnek azok: oklevelek, könyvek, iratok, levelek, fegyverek, vérték, vagy más lovagi felszerelések, ékszerek, ruhák, lobogók, serlegek, kiválóbb egyének butordarabjai stb.) hozzájárulhatnak, hogy ez iránt

jelentésüket hozzánk még ez év folyamán beküldeni sziveskedjenek.

Arra kérjük a tekintetes czímet, hogy kegyeskedjék azoknak neveit, akiket e tárgyban külön megkereshetünk, velünk a tulajdonalán kitüntetett minta szerinti kimutatásba f. évi október 1-ig közölni, hogy a személyéhez intézendő megkeresést ideje korán eljuttathassuk. Együttal arra kérjük a tek. czímet, hogy ha a megyének vagy városnak területén olyan történelmi beccsel bíró emléktárgy van, a mi a város valamely kiválóbb tényét magyarázza, erről is bennünket értesíteni kegyeskedjék.

A kiállítás előkészítő részleteiről s a folyamatban levő munkálatokról időről-időre a Történelmi Lapokban mint muzeumnak hivatalos lapjában közöltetnek a megfelelő tájékoztatások.

A mennyiben a város területén egyházakban, iskolákban, testületeknél stb. ilyen kiállítási tárgy lenne, kérjük arról is tájékoztatni.

Hazafiúi üdvözléssel

Kolozsvárt, 1898. aug. hó 14.

Az országos történelmi ereklye muzeum nevében:

gr. Esterházy Mihály Deáky Albert
bizotts. elnök. a muzeum elnöke
Kuszkó István
a muzeum ig. öre.

HIREK.

Brassó, aug. 19.

Lapunk jövő száma a közbeeső ünnep miatt hétfőn jelenik meg.

— **Templomizene.** Holnap, «Szent István napján» d. e. 9 órakor a róm. kath. plebániatemplomban ünnepélyes Szent-mise lesz nagy segédlettel, mely alkalommal az énekhar Jaszchik Gyula karnagy vezetése mellett a következőket fogja előadni: Ünnepmise D-durba Horák V.-tól. Az Evangeliumnál énekel Verzar Kálmán ur egy bariton solót Kücken F.-tól. Az áldozatnál énekl Krones Daysi Singer urhölgy a Diabelli Antal féle híres «Dominet», fuvalán kíséri Plosz Károly ur.

Sirját fehér márványtalapon leselkedő Amor jelzi, csupán e fölirattal:

«A virágnak megtiltani nem lehet!»

Furcsa!

A „Brassói Lapok” tárczája.

Kérésemre egy intelligens színész, a következő epizódot beszélt el élete történetéből:

*

Igen sokat szenvedtem; azt hittem, nem élem túl a fájdalmat, a szégyent, a mit az az asszony a fejemre hozott! . . .

Velem is úgy történt, a hogy történni szokott . . .

Mindenki látta a hibát, csak én nem! —

Nőmet imádásig szerettem!

Házasságunk szerelmi házasság volt! . .

Nem lettem nevetség tárgya, de a mi sokkal vérlázítóbb — megszánt a világ! . .

Kezdők voltunk; aranszőke haja volt a háló, melylyel megfogott . . .

Kék szeme az égbolt, melyen boldogságom csillagát véltem ragyogni.

A szerény kis ibolyát gyönyörrel, bizalommal vittem haza az oltártól.

Szeretettel simult hozzám, meg volt mindennel elégedve, boldog volt, mint én! . . . akkor még nem élt, nem szunnyadt lelkében a nagyravágyás! —

A szini pálya: örvény! magával sodorja a hiúságra hajló gyöngye jellemeket!

Az a boldogságban uszó, nevető, kék nefeletszempár, az a fényes, duserany haj, s hozzá a szép, igézően szép, telt és mégis karcsu termet, a bársonysima, rózsás, átlátszó arcbőr, tetszett a közönségnek! — gyönyörködtem benne, büszke voltam reá! —

Feltűnt a titkárnak is . . . és szerepet szerep után kapott.

Fáradhatatlanul tanítottam; kiejtésén érzett a német dialektus . . .

Tettével bizonyította a magyar közmondást:

«Mégis hamis . . .»

Rövid idő alatt ünnepelt színésznő lett. —

A mily mérvben emelkedett, — akként csökkentem szemében én! — Nem volt szerencsém! végzett ember létemre — nem kedveltek; — veszteltem!

Feleségem kezdett pirulni értem, nem igen mutatta magát velem. Később egész kiméletlenül kitört, szememre lobbantva, hogy

nem dicsőség: egy tehetségnélküli színész nevét viselnie . . .

Nem tud haladni mellettem, huzza a nyűg! . . .

Idáig jutottunk?! Jól van, édes fiam, én nem állok utadba — haladj! . . .

Beadtam a válópert s elszerződtem másfelé . . .

Nagy az ország! — bejártam azt, még nagyobb bánatommal! . . . Hogy nem zülöttem el?! . . . Nem akartam, hogy ujjal mutatva rám, mondhasa: nézzétek, azért az emberért ítéltek el?! —

A pert folytatni nem volt pénzem . . . Tudtam, hogy feleségem, a direktorra lett titkárnéként szerepel; azt is tudtam, hogy a golya gyakori időközökben jelentkezik házak fedelén . . .

Ujra beadtam a válópert, mert a legfurcsább a dologban az, hogy azok a szegény kicsikék az én gyermekeim — mert az asszony: az én — feleségem! —



— A szent-István-napi munkaszünet.

Számtalan levél érkezett hozzánk a napokban, amelyek a szent-István napi munkaszünetre vonatkozó törvényes intézkedésekről kérdezősködnék. E kérdésekre a feleleteket itt adjuk meg. **E g é s z n a p á r u s í t h a t n a k:** a) cukrászok és mézeskalácsosok, valamint a jégkereskedők. b) Nyomdászok állami és hatósági nyomtatványokat, szinlapokat, műsorokat, gyászjelentéseket előállíthatnak és ezeket szét is hordhatják; c) hírlapokat el lehet árusítani és szét lehet hordani; d) szódavíz szabad gyártani, elárusítani és házhoz szállítani; e) fürdőintézeteknél dolgozhatnak; f) kenyér, péksütemény, tej- és gyümölcs elárúsítása és házhoz szállítása meg van engedve; g) természetes virágokat lehet elárusítani; h) szálloda, vendéglő, sör-pálinka- és bormérés nyitva lehet; i) bucsukor u. n. bucsu-cikkek, imakönyvek, olvasók, viaszgyertyák eladhatók; k) kofák községen kívül mulató üdülőhelyeken árulhatják áruikat; l) élő állatok a szállítási eszközökből (wagontól, kocsikból, stb.) kirakhatók és haza szállíthatók. — Oly községekben, melyek az ország határáról tíz kilométerrel távolabb nem esnek, az eddig itt említett iparok kivül, melyek egész nap gyakorolhatók, d. u. 2 óráig még minden egyéb ipari és kereskedelmi elárúsítás gyakorolható. — D. u. 2 óráig gyakorolható a borbély- és fodrász ipar az üzleti helyiségben, azontul csak házhoz hiva s színházakban is. Déli 12 óráig: kisiparosok végezhetik a sürgősen rendelt javítási munkákat, mészárosok, hentesek és kolbászkészítők elkészíthetik, árúsihatják és szállíthatják áruikat. Déli 12 óráig a fűszer-, bor-, tea-, csemege- és lisztkereskedőnél és a szatócoknál is nyitva lehet az üzlet.

— Szállásadók figyelmébe.

Mindazon idegenek, a kik a Honterus ünnepélyre jönnek és 24 órán tul itt maradnak, a szállásadók által bejelentendők. Ép ezért a bejelentési hivatal holnap és holnapután, habár ünnep van, d. e. 8—12 óráig és d. u. 3—5 óráig nyitva lesz.

— Filharmonikusok ünnepi hangversenye.

A filharmonikusok társasága a Honterus szobor leleplezése alkalmából Brennerberg Irén k. a. hegedűművész közreműködésével f. hó 22-én a vigadóban ünnepi hangversenyt rendez Brandner Antal vezérlete alatt. A hangverseny műsora: 1. Wagner Richárd: «Tannhäuser» cz. opera nyitánya és a «Wartburgi dalnokverseny.» Zenekar. 2. Bruch Max: G-moll koncert hegedűre, zenekarkísérettel. (Előjáték, Adagio és Finale.) Brennerberg Irén k. a. 3. Beethoven: C-moll Symphonia, Nr. 5. a) Allegro con brio; b) Andante con moto; c) Allegro és Finale; Allegro. Zenekar. Kezdeté 7 órakor.

— **Circus Henry.** Az a mulattató változatosság, a mely a circus műsorában esténként látható, fényes bizonyíték a mellett, hogy Henry igazgató mily ügyes tapintattal tudja előadásait érdekessé és vonzóvá tenni. Minden este több új és mulattató számmal frissíti föl az amugy is kiválóan érdekfeszítő műsort, a melynek minden egyes számát zajos tetszéssel fogadja a közönség. A csodaelefánt Blondin mutatványa mindig általános elismerést idéz elő. Tegnap este először játszották: «Amor a konyhában» cz. nagy ballet-némajátékot, melynek egyes képei és tánczai kellő hatást keltettek fel. Ma este nagy High-Life előadás. Holnap szombaton és vasárnap két előadás, u. m. délután 4 órakor és este 8 órakor.

— Német színház. A Grand Hotel

nagytermében játszó német színházgatóság tegnap este varieté estélyt rendezett, a mely alkalommal először játszott az ismert angol és német soubrette énekesnő Miss Barisson. A terem megtelt egészen közönséggel, a melynek 80 százalékát idegenek képezték. Miss Barisson úgy játéka, mint ének és kosztüm mozgatás tekintetében érdekes jelenség. Első fellépte alkalmával egy néhány pikáns dalocskát énekelt, melyet a közönség — különösen a nők — nagy tetszéssel és tapssal fogadott. Miss Barisson fellépte előtt és után a színészek egy-egy kis darabot adtak elő.

— **Majális.** Folyó évi augusztus hó 21-én vasárnap a «Trähnengrube» (Bolonya) nagy kerthelyiségében a «Brassói ált. sütő-munkások szakegylete» majális rendez. Kezdeté fél 4 órakor. Indulás a majálisra az evang. leányiskolától történik. Jegyek előre válthatók: Knaller Győző Kórház-utca 59., Titz Sándor Trähnengrube, Németh Ferencz Vár-utca 86. és a tagoknál.

— **Állatsereglet.** A fellegyár alatt levő állatseregletben, a hol naponta kétszer u. m. délután 4 órakor és este 8 órakor érdekes előadások tartanak egybekötve az állatok etetésével, holnap — szombaton — d. u. az állatseregleti üzletvezetőt egy helybeli fodrász-segéd a hiénák és farkasok közt egy közönséges kutya jelenlétében megborotválja.

— **Műkedvelői előadás.** Az Apácán szünetelő tanuló ifjuság 1898. aug. 21-én az ottani vendéglő termében tánczvizgalommal összekötött műkedvelői előadást rendez, az evang. toronyépítési alap javára. A műsor vegyes-kar, ének, szavalat és monologok előadásából fog állani. Szereplők: Thamo Anna, Winkler Marta k. a. Vogel W. Bosin A. Asztalos J. urak. Kezdeté este 8 órakor.

— **Italia Vitaliani Brassóban.** Italia Vitaliani, a hirneves olasz tragika, szentpétersvári és moszkvai vendégszereplései előtt jövő hóban Olaszországból Budapestre megy, a hol új társulatával vendégszerepeltet fog. A művész és társulata budapesti vendégszereplése után körutrá indul az országban s ez alkalommal Brassóba is ellátogat.

— **A balázsfalvi magyarok.** A magyarság elleni tüntetésekben s gyűlölködésben oly szomorú hirre vergődött Balázsfalván nem kigunylandó jelentőségű dolog történt. A balázsfalvi nagyon kevésszámú magyarság a múlt vasárnap műkedvelői előadást adott, melyen Az igmándi kispap-ot adták nagy sikerrel. A rendezőbizottság meghívta a magyar nyelvű előadásra a balázsfalvi oláhokat is, abban a biztos tudatban, hogy egy sem fog eljönni az előadásra. A rendezőbizottság azonban alaposan csalódott, mert a helyiség zsúfolásig megtelt az — oláhokkal, a kik nem győztek eleget tapsolni a szereplőknek. Előadás után táncmulatság volt reggelig, a melyből az oláhok szintén kivették a részüket s ép olyan kedvvel tánczolták a csárdást, mint az oláh nemzeti tánczot.

— **Magyar szén Romániában.** A bukaresti osztrák-magyar konzulátus jelentése szerint a román államvasutak 34.000 tonna kőszén szállítására szerződtek a Magyar általános hitelbankkal. Ez a kőszén az urikányzsvölgyi bányákból kerül ki, amelyek kizárólagos eladási jogát tudvalevőleg a Magyar általános hitelbank kőszénosztálya bírja. A Romániába való szénszállítás egyáltalában kedvező kilátásokat nyújt az említett kőszén bánya-vállalatnak, amely éveken keresztül nehézségekkel küzdött és csak legujabban kezd szanalódní.

— **A katonabandák.** Egy bécsi lap nemrégiben azt ujságolta, hogy a katonai zenekarokat át fogják alakítani. Nem lesznek többé ezred-zenekarok, hanem minden helyőrségben lesz egy-egy állomás-zenekar, amely azonban nyilvános mulatóhelyeken nem fog működni. A katonai rendelet lapja megczáfolja ezt a jelentést, mert a katonai zenekarok újjászervezéséről szó sincs. Mindössze azt tervezi a közös hadügyminisztérium, hogy a katonazenekarok karmestereinek fizetését emelni és állásukat rendszerezíteni fogja.

— **Feltűnést keltő ujdonság.** Az egész világ divátközönsége előtt feltűnést keltettek azok a csinos kiállítású, tartós cipőujdonságok, amelyek a hirneves S. E. és H. Michelstädter bécsi cég gyártmányából kerültek ki. A hirneves cégnek városunkban is van fiók-üzlete és pedig a Kapu utca 16-ik szám alatt. E gyár nyolcszáz munkást alkalmaz és a tömegesen beérkező megrendeléseknek mégis alig tud eleget tenni.

— **Uj zenemű.** Rózsavölgyi és társa cs. és kir. udvari zeneműkereskedő cég kiadásában megjelent az országszerte elterjedt «A bihari határszélén» és «Félt az anyám a legénytől» című 2 eredeti dal, melynek szerzője Lengyel Miska az ismert zeneszerző. A füzet csinos kiállításban jelent meg ára 60 kr.

Idegenek névsora.

Augusztus hó 18.

Grand szálloda.

Antonescu Péter városi hivatl. Kimpelung. Antonescu Sándor és neje városi hivt. Kimpelung. Nitsche József keresk. Tetschen. Jordanescu Mihály és neje roman őrnagy Kraiova.

Zöldfa szálloda.

Dumitrescu János és családja városi hivatalnok Bukarest. Kronlinger Adolf utazó Bécs. Frankisch Walter keresk. Bukarest. Jonescu Sándor állatorvos Bukarest. Rothschild W. Arthur gyáros Bukarest Caragodie Anna és gyermekei magánzó Bukarest.

Európa szálloda.

Lukács László utazó Bpest. Lévai Lipold utazó Bpesti Heldenbusch Izidor hivatl. Bukarest Hasenmayer Gottfried deák Baka-rest. Dr. Nachmayer Gusztáv bölcsész München. Dr. Prasser Ernő bölcsész München. Schleger Henrik utazó Ratanow. Schreiber Filip utazó Bécs. Modern Sándor utazó Bécs. Fischer Antal utazó Bécs. Meider Mor utazó Bécs. Dr. Müller Mór orvos Bécs. Gorges Armin utazó Bécs.

Bukarest szálloda.

Dr. Abt Vilmos bíró Frankfurt a. m. Sutor Emil hivatl. Bécs. Deplane Gustáv mérnök Mamir. Helich Vincze igazgató München. Sándor Zsigmond utazó Bécs.

Piaczi árak.

Jegyzés	Hektoliter
Buza minőség szerint 80—82 klg.	7.50—8.—ig
Rozs minőség szerint 72—75 „	4.60—5.— „
Arpa „ „ „ „ „ „ „ „	3.50—3.80 „
Zab, minőség szerint „ „ „ „ „ „ „ „	2.50—2.80 „
Kukoricza minőség szerint „ „ „ „ „ „ „ „	3.90—4.— „
Köles „ „ „ „ „ „ „ „	3.80—
Borsó „ „ „ „ „ „ „ „	8.60—
Lencse nagyság és színe szerint	10.—
Paszuly „ „ „ „ „ „ „ „	6.—
Lenmag „ „ „ „ „ „ „ „	8.50—
Kender mag „ „ „ „ „ „ „ „	4.50—
Burgonya „ „ „ „ „ „ „ „	1.50—

Hus-árak.

Marhahus „ „ „ „ „ „ „ „	48 kr.
Disznóhus „ „ „ „ „ „ „ „	60 kr.
Borbécsus „ „ „ „ „ „ „ „	36 kr.
Borjúhus „ „ „ „ „ „ „ „	50 kr.
Szalonna „ „ „ „ „ „ „ „	65 kr.
Zsir „ „ „ „ „ „ „ „	65 kr.

Eladó telek.

Kututca 17. szám alatt egy bolti vagy vendéglő és többféle helyiségből álló lakás, egyenes, szépen építhető telekkel szabad kézből eladó. Bővebbet ugyanott.

Olcsón eladó

2 nagy üveg stélázi 3—3 fiókka és rézfogokkal, egy hosszú pudli fiókokkal és egy viasz fiu szépen fésült hajjal. Mind új állapotban. Czim a kiadóhivatalban.

Egy előkelő magyar családhoz teljes ellátásra

két tanulófiu

jó családból felvétetik. Czim a kiadóhivatalban 396 szám alatt.

Hirdetmény

A keresztényfalvi görög keleti egyház nyilvános árverés útján iskolát szándékszik építeni, mely 3 nagy téglából épült szobából áll. Az egész anyagot az egyház adja és a kikiáltási ár 6343 frt.

Ezen épületre vállalkozni akarók írásbeli ajánlataikat legkésőbb f. évi augusztus hó 28-án délután 2 óráig Keresztényfalván Muntean Miklós tanító urhoz kell benyújtás, a mely napon a szóbeli árverés megtartatik. Ugyanitt feltételek, terv- és költségelőirányzat is betekinthető.

Az építést elnyerő fél köteles 5% bánatpénzt továbbá a szerződés megkötésénél további 5% bánatpénzt tartozik az egyházközségi bizottságnál letenni.

Az egyházközségi bizottság fentartja magának azt a jogot, hogy a benyújtott ajánlatok közül tetszése szerint választhasson.

Keresztényfalva, 1898. aug. 16.

A gör. keleti egyház templomi bizottsága.

CIRCUS HENRY

a Kolostor-utca előtt.

Elsőrangú társulat

80 személylyel 80 — Blondin elefánttal — 60 lóval 60

saját vonós zenekarral.

A circusépület az ujkor minden követelményeinek megfelel, légszesszel világítva, vízmentesen fűdve van, úgy hogy az előadások minden időben megtarthatók.

Holnap Szombaton augusztus hó 20-án

2 előadás 2

d. u. 4 órákor

Családi előadás

ép oly gazdag műsorral mint este.

A délutáni előadásra joga van minden felnőttnek **egy gyereket ingyen bevinni.**

Este 8 órákor.

Az idegenek és helybeliek tiszteletére

Teljes ár mellett (gyerekjegyek nem érvényesek.)

Nagy ünnepélyes előadás.

Mindkét előadáson

a csoda elefánt fellépte

végül:

JAPÁN, vagy egy nyári éj Titipuban.

zártzék számozott: 1 frt. I. hely: 70 kr., II. hely: 50 kr., karzati állóhely 25 kr. Deák, katonák és gyermekek részére zártzék 60 kr., I. hely 40 kr., II. 30 kr. állóhely 15 kr. Jegyek előre válthatók a circuspénztárnál d. e. 10—11 óráig és d. u. 5 órától kezdve

Megnyitás 1/4 8 órákor.

Kezdeté pont 8 órákor.

Vasárnap

2 előadás 2.

Laptulajdonosok: Moór Gyula és Trattner H. Nyomatott a „Brassó Lapok nyomdájában. Nyomatulajdonosok: Trattner és társai

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pt. Școală - BCU Cluj

UJ! Sensetio nem szédelges! UJ!

A nagy kelet-szudáni állatseregletben

holnap szombaton d. u. 4 órákor

A fellegvár alatt,



Neukam József, fodrász segéd ur az állatseregleti üzletvezetőt **Inzelt Gyulát a hiának és farkasok közt** egy közönséges kutya jelenlétében a ketrecben **megborotválja.** — Borotválkozás után Neukam József és Inzelt Gyula a közönség

egészségére a ketrecben néhány pohár bort megisznak

Naponta nagy előadások, a klubriász párt az orosz-lán ketrecben, az első kezdete délután 4 órákor a második kezdete este 8 órákor etetéssel egybekötve,

Helyárak: 1-ső hely 40 kr., 2-ik hely 15 kr.

Számos látogatást kér

Az igazgatóság.

Mi dohányzók

ezennel nyilvánosan kijelentjük és köztudomásra adjuk, hogy egy jó pipadohányt csak a „Mörathon“ vegyítésével lehet elérni.

Mi a Mörathon?

A „Mörathon“ egy oromtikus növény-vegyítő szer, a mely a dohányról vegyítve, a füstnek egy fenséges szagot kölcsönöz, az ártalmas nicotint eltávolítja e ez által igen egészséges.

Dohányzók! Kisértések meg, kérjétek „Mörathont“, mert a ki egyszer megkísérettette, az többé „Mörathon“ nélkül nem tud dohányozni.

Dohánytőzsdék kivételével mindenütt kapható, a hol raktár nincsen 1 frt 26 krtól kezdve utánvétel mellett küld

Mörath droguista

a „Biberhez“ Grätz.

Ismételárusítóknak igen jövedelmező.

Egy eredeti csomag 30 kr. Egy próba csomag 10 kr. Számtalan elismerő levél.

Főraktár:

362 (1—5)

Felix Griensteindl, Bécs, I.

Sonnenfelsgasse 7. Telefon 1349. sz.

Értesítés.

Az Adleff Henrik-féle fényképészeti műtermében vasárnap- és csütörtökönként felvételek jelentékenyen mérsékelt árakban készíttetnek Jelmezes felvételeknél tetemes árendedmény.

Pontos kivitel.

390 (1—10)

Táncztanítási jelentés!

Izsák Ferencz Budapesten vizsgázott okleveles táncztanító táncziskolájában (a „Vigadó“ kéktermében) az idényi

TÁNCZTANFOLYAM

f. 1898. augusztus 29-én veszi kezdetét.

E tanfolyam tartama alatt a rendes műsoron kívül a következő újdonságok taníttatnak. Boston, Graziáná, Mazur-Nobesse, Chachuka és Müllersliebchen. A tanfolyam tartama 3 hó. Tandíj mérsékelt. Tanítványok felvétetnek naponta lakásom Kapu-utca 18. sz. a. az emeleten. A n. é. közönség becses partfogását kérve, maradtam tisztelettel

Izsák Ferencz

okleveles táncztanító.